



VAL D'ARAN
Era essència des Pirenèus

VAL D'ARAN
PESCA | PÊCHE | FISHING
2025

www.visitvaldaran.com

**VENTA DE
PERMISI ONLINE**



Er exercici dera pesca ena Val d'Aran entara

Tempsada 2024, ei regulat peth Plan Especific de Pesca dera Val d'Aran, aprovat e publicat peth Conselh Generau d'Aran, en marc dera Lei Catalana, lei 22/2009, de 23 de deseme, entara Ordenacion sostenible dera pesca en aigües continentaus.

Era comission d'infraccions ena lei de pesca, derivarà ena imposicion des sancions administratives, e multes economicas e indemnizacions, en decomis des aparelhs, arts e utissi, atau coma ena inhabilitacion tar exercici dera pesca.

CAPTURES E TALHES AUTORIZADES PER PESCAIRE E DIA:

TRUÏTA:

Garona: 6 captures inferiores a 30cm
Presa d'Aiguamòg: 8 captures inferiores a 30cm

D'auti arrius:

8 captures inferiores a 22cm

Lacs e arrius entre lacs:

12 captures de quinsevolha talha



L'exercici de l'activitat piscicola a la Val d'Aran per a la temporada 2024, està regulat pel Pla Tècnic Especific de Pesca de la Val d'Aran, aprovat i publicat pel Conselh Generau d'Aran, en el marc de la Llei Catalana, Llei 22/2009, del 23 de desembre, d'Ordenació sostenible de la pesca en aigües continentals.

L'incompliment d'aquesta normativa podrà ser objecte de denúncia i d'inocació d'expedient administratiu sancionador, i podrà derivar en la imposició de sancions administratives, de multes econòmiques i d'indemnizacions, en el decomís dels estris, arts i utensilis, així com la inhabilitació per l'exercici de la pesca.

CAPTURES I TALLES AUTORIZADES PER PESCADOR I DIA:

TRUÏTA:

Garona: 6 captures inferiors a 30cm
Presa d'Aiguamòg: 8 captures inferiors a 30cm

Altres rius:

8 captures inferiors a 22cm

Estanys i rius entre estanys:

12 captures de qualsevol talla



El ejercicio de la actividad piscicola en la Val d'Aran, para la temporada 2024, está regulado por el Plan Técnico Especifico de Pesca de la Val d'Aran, aprobado y publicado por el Conselh Generau d'Aran, en el marco de la Ley Catalana, Ley 22/2009, de 23 de diciembre, de Ordenación sostenible de la pesca en aguas continentales.

El incumplimiento de esta normativa, podrá ser objeto de denuncia y de incoación de expediente administrativo sancionador, y podrá derivar en la imposición de sanciones administrativas, de multas económicas y de indemnizaciones, en el decomiso de los útiles, artes y utensilios, así como en la inhabilitación para el ejercicio de la pesca.

CAPTURAS Y TALLAS AUTORIZADAS POR PESCADOR Y DÍA:

TRUCHA

Garona: 6 capturas inferiores a 30cm
Presa de Aiguamòg: 8 capturas inferiores a 30cm

Otros ríos:

8 capturas inferiores a 22cm

Lagos y ríos entre lagos:

12 capturas de cualquier talla



La pratique de la pêche au Val d'Aran pour la saison 2024 est réglementée par le Projet Technique Spécial de Pêche du Val d'Aran approuvée et publiée par le Conselh Generau d'Aran, dans le cadre de la Loi Catalane Décret 22/2009, du 23 Décembre, d'une gestion durable de la pêche dans les eaux continentales.

La violation de cette législation pourra être l'objet d'une plainte et d'une ouverture de dossier administratif et disciplinaire, il pourra aussi entraîner des sanctions administratives, des amendes et des indemnisations, à la saisie du matériel et utensiles de pêche, ainsi que l'interdiction de l'activité.

NOMBRE DE PRISES AUTORISÉES PAR PÊCHEUR ET PAR JOUR:

TRUÏTE:

Garona: 6 prises de moins de 30cm
lac Aiguamòg: 8 prises de moins de 30cm

D'autres rivières:

8 prises de moins de 22cm

Lacs et rivières entre lacs:

12 prises de toutes les tailles



The recreational activity of Fishing in the Val d'Aran for the 2024 season is regulated following the guidelines of the Specific Technical Plan for Fishing in the Val d'Aran which is approved and published by the Conselh Generau d'Aran. This Plan falls under the Catalain Law 22/2009 of 23 December following the sustainable organization for Fishing in continental water.

The failure to abide by these regulations could be reported to the authorities and administratively sanctioned. In addition, could result in economic fines and indemnities, the confiscation of tackle, fishing equipment and utensils as well as the removal of fishing privileges.

CATCHES AND SIZES ALLOWED PER FISHERMAN AND DAY:

TROUT:

Garona: 6 catches f less than 30cm
Aiguamòg lake: 8 catches of less than 30cm

Other rivers:

8 catches of less than 22cm

Lakes and connection rivers:

12 catches of any size



SCP VAL D'ARAN.

Avda. Garona, 33. Palai de Gèu. Local 7
25530 Vielha

☎ 973 641 824 🕒 19,00 - 21,00h

info@cazaypescavalldaran.com

www.cazaypescavalldaran.com



SCP NAUT ARAN.

Mòla, s/n Edf. Lauader
25598 Salardú

☎ 973 644 401 / 630 05 39 86

foment
TORISME VAL D'ARAN



Tel. (+34) 973 640 110

www.visitvalldaran.com



#Val_daran



Conselh Generau d'Aran



2025 Zònes de Pesca Controlades * Arrius / Zones de Pesca Controlada * Rius / Zonas de Pesca Controlada * Ríos Zones de Pêche Contrôlée * Rivières / Controlled Fishing Areas * Rivers

Zòna	Arrius	Accès	Periòde	Limits
GA - 02	Ruda	Baqueira-Tredòs	01-05/31-08	Presa de Baqueira - Parcatge de Saboredo
GA - 03	Malo	Baqueira - Òrri	01-05/31-08	Arriu Garona - Presa Bacivèr
GA - 04	Aiguamòg	Salardú	01-05/31-08	Coa presa Aiguamòg - Bòrda Lacreu
GA - 05	Presa d'Aiguamòg	Salardú	19-03/30-09	Presa - Arriu Aiguamòg
GA - 06	Unhòla	Unha-Bagergue	01-05/31-08	Arriu Garona - Barratge Santa Margalida
GA - 07	Valarties	Arties	01-05/31-08	Presa St. Pelegrí - Pònt deth ressèc
GA - 08	Rencules	Arties	01-05/31-08	Arriu Valarties- Saubadies
GA - 10	Garona	Les, Bossòst, Es Bòrdes, Vielha e Mijaran	19-03/31-08	Pònt de Rei - Pònt deth Lop C-28 (exceptadi sense mòrt de Pontaut e Les), Arriu Joeu - Presa Benos, Pònt d'Aubèrt - Pònt de Betlan e Presa Vielha e Mijaran - Arriu Nere
GA - 11	Nere	Vielha	19-03/31-08	Restanca Cap dera Vila de Vielha - Pònt Carretèra N-230 (Includís afluents Sarrahèra e Pontet)
GA - 12	Casau	Casau	19-03/31-08	Pònt de Casau - Pista Superior
GA - 14	Salient	Vilac	19-03/31-08	Arriu Garona - Cabana de Menis
GA - 15	Varradòs	Pònt d'Arròs	19-03/31-08	Segon Pònt Varradòs - Pònt deth Pla de Mont e Barranc de Siessò
GA - 16	Joèu	Es Bòrdes	19-03/31-08	Barranc de Gèles - Garonetes (Includís afluents de Pomèro e Gèles)
GA - 21	Toran	Canejan	19-03/31-08	Presa central Toran - Pònt dera Honeria
GA - 22	Carlac	Bausen	19-03/31-08	Carretèra N-230 - Cabecèra
NP - 03	Noguera Palharsa	Montgarri	01-05/31-08	Límit Municipau - Barranc Porquèr e Santet - Barranc de Barlongueta
NP - 02	Arriu Horcalh	Montgarri	01-05/31-08	Noguera Palharsa - Arriu de Vernatar
NR - 01	Noguera Ribagorçana	Boca Sud Túnel	01-05/31-08	Terme Municipau Senet - Pònt N-230, Includís Arriu Conangles (palanca superior)

2025 Pesca sense mòrt / Pesca sense mort / Pesca sin muerte / Pêche et relâcher le poisson / Cath and release

Zòna	Arrius	Accès	Periòde	Limits
VA - 00	Toran	Canejan	19-03/30-09	Arriu Garona - Presa Centrau Toran e Pònt dera Honeria - Cabecèra
VA - 00	Garona-Pontaut	Pontaut	19-03/15-10	Pontaut - Pònt dera Lana
VA - 00	Garona-Les	Les	19-03/15-10	Saut d'aigua de Les- Pònt rotonda
VA - 00	Garona - Es Bòrdes	Era Bordeta, Es Bòrdes	19-03/15-10	Pònt deth Lop - Arriu Joèu
VA - 00	Garona - Benòs	Pònt d'Arròs, Aubèrt	19-03/15-10	Presa Benòs - Pònt d'Aubèrt
VA - 00	Garona - Betlan	Betlan	19-03/15-10	Pònt Betlan - Presa Vielha Mijaran
VA - 00	Garona-Vielha	Vielha, Betren, Escunhau	19-03/15-10	Arriu Nere - Barranc de Bargadera
VA - 00	Joèu	Es Bòrdes	19-03/30-09	Arriu Garona - Barranc de Gèles
VA - 00	Varradòs	Pònt d'Arròs	19-03/30-09	Garona - Segon Pònt arriu Varradòs e Pònt deth Plan de Mont - Cabecèra
VA - 00	Salient	Vilac	19-03/30-09	Cabana de Menis - Cabecèra
VA - 00	Nere	Vielha	19-03/30-09	Arriu Garona - Restanca Cap dera Vila e Pònt Carretèra N230 - Cabecèra
NR - 00	Molières	Boca Sud del Túnel	01-05/30-09	Pònt N-230 - Cabecèra
VA - 00	Bassa d'Oles	Vielha	19-03/15-10	Bassa d'Oles
NA - 00	Garona	Naut Aran	19-03/15-10	Bargadera - Presa de Baqueira
NA - 00	Valarties	Arties	01-05/30-09	Pònt de ressèc - Plan de Rius
NA - 00	Aiguamòg	Salardú	01-05/30-09	Bòrda Lacreu - Estanh dera Lòsa
NA - 00	Ruda	Tredòs	01-05/30-09	Parcatge Saboredo - Estanh Major Saboredo
NP - 00	Noguera Palharsa	Montgarri	01-05/30-09	Barranc Porquèr - Santet
NP - 00	Marimanha	Montgarri	01-05/30-09	Noguera Palharsa - Cabecèra

2025 Zònes de Pesca Controlada * Lacs / Zones de Pesca Controlada * Llacs / Zonas de Pesca Controlada * Lagos / Pêche Contrôlée * Lacs / Controlled Fishing * Lakes

Zòna	Lacs	Accès	Període
GA - L01	Circ Saboredó	Tredòs	01-06/30-09
GA - L02	Lacs de Sendrosa	Tredòs	01-06/30-09
GA - L03	Circ Colomèrs	Salardú	01-06/30-09
GA - L04	Lacs de Montcasau, Ribereta e Saslòses	Arties	01-06/30-09
GA - L05	Presa de Restanca, Lac de Mar e Lac deth Cap deth Pòrt	Arties	01-06/30-09
GA - L06	Lac de Rius e Lac Tòrt de Rius	Arties / Boca Sud Tunèl	01-06/30-09
GA - L07	Lac Long de Liat	Bagergue / Canejan	01-06/30-09
GA - L08	Bacin Salient	Vilac	01-06/30-09
GA - L09	Lac d'Escunhau	Escunhau	01-06/30-09
GA - L10	Bacin Nere	Vielha	01-06/30-09
GA - L11	Estanh des Pois	Es Bòrdes	01-06/30-09
GA - L12	Estanh de Pomèro	Es Bòrdes	01-06/30-09
GA - L13	Lac Vilamòs - Guarbes	Vilamòs	01-06/30-09
GA - L14	Bacin Toran	Canejan	01-06/30-09
GA - L15	Estanh Nere deth Cap deth Marc	Bagergue / Canejan	01-06/30-09
NP - L01	Lacs deth Clòt der Os	Plan de Beret	01-06/30-09
NP - L02	Lacs de Marimanha	Plan de Beret	01-06/30-09
NR - L01	Lac Redon	Boca Sud Tunèl	01-06/30-09

EXPEDICION DE PERMISI ONLINE

www.conselharan.org/permispesca

Expedicion de permisi / Expedició de permisos / Expedición de permisos / Expédition de permis / Issue of permit

PUNTS D'INFORMACION

Of. Informacion Toristica Val d'Aran (Vielha) 973 640 110

Of. Informacion Toristica Val d'Aran (Salardú) 973 645 197

Bar Es Neres (Les) 973 648 389

Hotel Peña (Pònt d'Arròs) 973 640 886

Tauèrna Urtau (Bossòst) 973 647 327

Tauèrna Urtau (Arties) 973 640 926 (15/06 - 15/10)

Refugi de Conangles

Refugi de Saboredó*

Refugi de Colomèrs*

Refugi dera Restanca*

* Consultar dates d'apertura / Consultar dates d'obertura / Consultar fechas de apertura / Consultez les dates d'ouverture / Check opening dates

Pesca controlada

Anquet permetut. Es esques artificials permetudes son: culheretes, nimfes, mosques, peïshi o bèsties imitats o simulades e qualsevol aute de natura similara. Es esques naturaus permetudes: verme de terra (annelids), cuc de mèu o tenya (Galleria mellaeonella), vermes de fonda, vermes d'arriu, dragues o pèrles (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), sautamartin e mosques adultes.

Zòna de pesca sense mòrt

Pesca permetuda damb coa d'arran, pesca ath hieu, bòia (màxim 2 mosques sense anquet) e culhereta (1 am sense anquet)

Refugi de pesca

Vedat de pesca
 [1] Non èl permetut èr usatge deth plom entrà practica dera pesca en algües de saumònids.
 Número de lates permeses:
 - Estanhs naturaus e arrius 1 lata
 - Embassaments e restanques 2 lates
 Utilizacìon obligatòria dera nescariera en lates e modalitats.

Pesca controlada

Arponet permès. Es esques artificials permeses són: culheretes, nimfes, mosques, peïshs o animals imitats o simulats i qualsevol altre de similar naturala. Es esques naturaus permeses són: cuc de terra (annelids), cuc de mel o tenya (Galleria mellaeonella), cucs de fúndia, cuques de riera, dragues o pèrles (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), saltamartí i mosques adultes.

Zona de pesca sense mòrt

Pesca permesa amb cua de rata, pesca al hilo, buldau (màxim 2 mosques sense arponet) i culhereta (1 am sense arponet)

Refugi de pesca

Vedat de pesca
 [1] No està permès l'ús del plom per a la practica de la pesca en algües de saumònids.
 Número de canyes permeses:
 - Estanhs naturaus i rius 1 canya
 - Embassaments i represes 2 canyes
 Ús obligatori de sabre en totes les modalitats.

Pesca controlada

Se permite anzuelo con muerte o barba. Los cebos artificiales permitidos son: cucharillas, ninfas, moscas, peces o animales imitados o simulados i cualquier otro de similar naturala. Los cebos naturales permitidos son: lombrices (annelids), gusano de miel (Galleria mellaeonella), canullo, dragas (efemeròpters, tricòpters, plecòpters, ortòpters), saltamontes y moscas adultas.

Zona de pesca sin muerte

Pesca permitida con cola de rata, pesca al hilo, boya (màxim 2 moscas sin muerte) i cucharilla (1 anzuelo sin muerte)

Refugio de pesca

Prohibido pescar
 [1] No está permitido el uso del plomo para la practica de la pesca en aguas de salmonídeos.
 Número de cañas permitidas:
 - Lagos naturales y ríos 1 caña
 - Embalses y represas 2 cañas
 Uso obligatorio de sabre en todas las modalidades.

Pêche contrôlée

L'hameçon avec ardition est autorisé. Les appâts artificiels permis sont: cuillères, nymphes, mouches, poissons ou animaux imités ou simulés et autres de nature similaire. Les appâts naturels permis sont: vers (annelides), fausse teigne de cire (Galleria Mellonella), vers à tube, mouches (éphéméroptères, trichoptères, plécoptères, orthoptères), sauterelles et mouches adultes.

Zones de pêche et de relâche du poisson

Modalités de pêche autorisées à la mouche (maximum 2 mouches sans harpon) e cuillères (1 hameçon sans harpon)

Refuge de pêche

Interdit de pêche.
 [1] Il est interdit d'utiliser du plomb pour la pêche dans les eaux salmonidés.
 Nombre de cannes autorisées:
 - Lacs et rivières naturels 1 canne
 - Barrages 2 cannes
 Utilisation obligatoire d'épavelette dans toutes les modalités.

Controlled fishing

Hooks with barbs are permitted. The permitted artificial lures are the following: spoons, nymphs, flies, fish or imitated or simulated animals and any lures of similar nature. The permitted natural bait are the following: earthworm (annelid), waxworm (galleria mellaeonella), Ganuttilo worm, flies (mayfly - ephemeroptera, caddisfly - tricoptero, stonefly - plecoptera, crickets - orthoptera), grasshoppers and adult flies.

Fishing zones match and release

The only form of fishing permitted are: fly fish (maximum two flies without harpoon) and fishing spoons (1 fish hook)

Fishing shelter

Prohibited fishing areas.
 [1] The use of lead for fishing in waters containing salmonids is not allowed.
 Number of rods fishing allowed:
 - Natural lakes and rivers 1 fishing rod
 - Reservoirs 2 fishing rods
 Mandatory use of landing net in all modalities.



Salmo trutta
 trueita/truita/trucha/truite/trout
 © Encic Aperiçia



Captura d'espècies al·loctònes. Se permet era captura sense limit de talles ni quota de captura del verd (Phoxinus sp.), deth salvelin (Salvelinus umbla) e dera trueita irisada (Oncorhynchus mykiss).



Captura d'espècies al·loctònes. Es permet la captura sense limit de talles ni quota de captura del verd (Phoxinus sp.), el salvelin alpí (Salvelinus umbla) i la truita irisada (Oncorhynchus mykiss).



Captura de espècies al·loctònes. Se permite la captura sin limite de talles ni cupo de captura del piscardo (Phoxinus sp.), el salvelino alpino (Salvelinus umbla) e la trucha arco iris (Oncorhynchus mykiss).



Pêche d'espècies non indigènes. La pêche du vairon (Phoxinus sp.), de l'ombble chevalier (Salvelinus umbla) est autorisée sans limitation de taille ni quota et de la truite arc-en-ciel (Oncorhynchus mykiss).



Non-native species fishing. It's allowed to fish without limitation, neither catch number nor sizes, for minnow (Phoxinus sp.), alpine charr (Salvelinus umbla) and rainbow trout (Oncorhynchus mykiss).

Normativa de referència: Reial decret 630/2013, de 2 d'agost, pèth quau se regula eth Catalá e espanhòl d'espècies exòtiques invasoras e Lei 42/2007, deth 13 de deseme, deth patrimoni naturau e ara biodiversitat

